命运与共 共建家园

在中国－东盟建立对话关系30周年纪念峰会上的讲话

（2021年11月22日）

中华人民共和国主席 习近平

尊敬的文莱苏丹哈桑纳尔陛下，
各位同事：

很高兴同大家相聚“云端”，共同庆祝中国东盟建立对话关系30周年，回顾发展成就，总结历史经验，擘画未来蓝图。

中国东盟建立对话关系30年来，走过了不平凡的历程。这30年，是经济全球化深入发展、国际格局深刻演变的30年，是中国和东盟把握时代机遇、实现双方关系跨越式发展的30年。我们摆脱冷战阴霾，共同维护地区稳定。我们引领东亚经济一体化，促进共同发展繁荣，让20多亿民众过上了更好生活。我们走出一条睦邻友好、合作共赢的光明大道，迈向日益紧密的命运共同体，为推动人类进步事业作出了重要贡献。

今天，我们正式宣布建立中国东盟全面战略伙伴关系。这是双方关系史上新的里程碑，将为地区和世界和平稳定、繁荣发展注入新的动力。

各位同事！

30年来中国东盟合作的成就，得益于双方地缘相近、人文相通得天独厚的条件，更离不开我们积极顺应时代发展潮流，作出正确历史选择。

一是相互尊重，坚守国际关系基本准则。东方文化讲究“己所不欲，勿施于人”，平等相待、和合与共是我们的共同诉求。我们率先倡导和平共处五项原则和“万隆精神”，中国在东盟对话伙伴中最先加入《东南亚友好合作条约》。我们照顾彼此重大关切，尊重各自发展路径，以真诚沟通增进理解和信任，以求同存异妥处分歧和问题，共同维护和弘扬亚洲价值观。

二是合作共赢，走和平发展道路。中国和东盟国家有相似历史遭遇，实现国家安定和人民幸福是我们的共同目标。我们坚定维护地区和平稳定，始终聚焦发展主题，率先建立自由贸易区，高质量共建“一带一路”，共同推动签署《区域全面经济伙伴关系协定》，促进了地区融合发展和人民福祉。

三是守望相助，践行亲诚惠容理念。中国和东盟比邻而居，互帮互助是我们的共同传统。中国和文莱谚语都讲“有福同享，有难同当”。我们像亲戚一样常来常往，重情义，讲信义，遇到喜事共庆贺，遇到难事互帮衬。通过携手应对亚洲金融危机、国际金融危机、新冠肺炎疫情等挑战，强化了命运共同体意识。

四是包容互鉴，共建开放的区域主义。中国和东盟民族文化宗教多姿多彩，多元包容是我们的共同基因。我们从东亚文明中汲取智慧，以开放理念引领地区经济一体化，以平等协商推进东盟主导的地区合作，以包容心态构建开放而非排他的朋友圈，落实了共商共建共享原则。

30年的宝贵经验是中国和东盟的共同财富，为双方发展全面战略伙伴关系奠定了基础、提供了遵循。我们要倍加珍惜、长久坚持，并在新的实践中不断丰富和发展。

各位同事！

“路遥知马力，日久见人心。”中国过去是、现在是、将来也永远是东盟的好邻居、好朋友、好伙伴。我愿重申，中方将坚定不移以东盟为周边外交优先方向，坚定不移支持东盟团结和东盟共同体建设，坚定不移支持东盟在区域架构中的中心地位，坚定不移支持东盟在地区和国际事务中发挥更大作用。

不久前，中国共产党召开了十九届六中全会，全面总结了中国共产党的百年奋斗重大成就和历史经验，中国人民正满怀信心在全面建设社会主义现代化国家新征程上前行。中国发展将为地区和世界提供更多机遇、注入强劲动力。中国愿同东盟把握大势、排除干扰、同享机遇、共创繁荣，把全面战略伙伴关系落到实处，朝着构建更为紧密的中国－东盟命运共同体迈出新的步伐。

对于未来的中国东盟关系，我愿提出5点建议。

第一，共建和平家园。没有和平，一切都无从谈起。和平是我们最大的共同利益，也是各国人民最大的共同期盼。我们要做地区和平的建设者和守护者，坚持对话不对抗、结伴不结盟，携手应对威胁破坏和平的各种负面因素。我们要践行真正的多边主义，坚持国际和地区的事大家商量着办。中方坚决反对霸权主义和强权政治，愿同周边邻国长期友好相处，共同维护地区持久和平，绝不寻求霸权，更不会以大欺小。中方支持东盟建设无核武器区的努力，愿尽早签署《东南亚无核武器区条约》议定书。

第二，共建安宁家园。新冠肺炎疫情再次证明，世界上不存在绝对安全的孤岛，普遍安全才是真正的安全。中方愿启动“中国东盟健康之盾”合作倡议：包括再向东盟国家提供1.5亿剂新冠疫苗无偿援助，助力地区国家提高接种率；再向东盟抗疫基金追加500万美元，加大疫苗联合生产和技术转让，开展关键药物研发合作，提升东盟自主保障水平；帮助东盟加强基层公共卫生体系建设和人才培养，提高应对重大突发公共卫生事件能力。本地区还面临各类传统安全和非传统安全挑战，要坚持共同、综合、合作、可持续的安全观，深化防务、反恐、海上联合搜救和演练、打击跨国犯罪、灾害管理等领域合作。要共同维护南海稳定，把南海建成和平之海、友谊之海、合作之海。

第三，共建繁荣家园。我不久前提出全球发展倡议，旨在推动国际社会合力应对挑战，促进世界经济复苏，加快落实联合国2030年可持续发展议程。这一倡议契合东盟各国发展需要，可以与《东盟共同体愿景2025》协同增效。中方愿在未来3年再向东盟提供15亿美元发展援助，用于东盟国家抗疫和恢复经济。中方愿同东盟开展国际发展合作，启动协议谈判，支持建立中国－东盟发展知识网络，愿加强减贫领域交流合作，促进均衡包容发展。

我们要全面发挥《区域全面经济伙伴关系协定》的作用，尽早启动中国东盟自由贸易区3.0版建设，提升贸易和投资自由化便利化水平，拓展数字经济、绿色经济等新领域合作，共建经贸创新发展示范园区。中国拥有巨大国内市场，将始终向东盟国家开放，愿进口更多东盟国家优质产品，包括在未来5年力争从东盟进口1500亿美元农产品。要高质量共建“一带一路”，同东盟提出的印太展望开展合作。中方愿进一步打造“一带一路”国际产能合作高质量发展示范区，欢迎东盟国家参与共建国际陆海贸易新通道。中方将启动科技创新提升计划，向东盟提供1000项先进适用技术，未来5年支持300名东盟青年科学家来华交流。倡议开展数字治理对话，深化数字技术创新应用。

第四，共建美丽家园。人与自然和谐共生是实现永续发展的基础。中方愿同东盟开展应对气候变化对话，加强政策沟通和经验分享，对接可持续发展规划。要共同推动区域能源转型，探讨建立清洁能源合作中心，加强可再生能源技术分享。要加强绿色金融和绿色投资合作，为地区低碳可持续发展提供支撑。中方愿发起中国东盟农业绿色发展行动计划，提高各国农业发展的韧性和可持续性。要增强中国－东盟国家海洋科技联合研发中心活力，构建蓝色经济伙伴关系，促进海洋可持续发展。

第五，共建友好家园。要倡导和平、发展、公平、正义、民主、自由的全人类共同价值，深化文明交流互鉴，用好地区多元文化特色和优势。要积极考虑疫后有序恢复人员往来，继续推进文化、旅游、智库、媒体、妇女等领域交流，使双方民众更加相知、相亲、相融。中国和东盟的未来属于青年，中方愿同东盟加强职业教育、学历互认等合作，增加中国－东盟菁英奖学金名额，开展青年营等活动。明年，我们将相继迎来北京冬奥会和杭州亚运会，中方愿以此为契机，深化同东盟各国的体育交流合作。

各位同事！

中国古人说：“谋度于义者必得，事因于民者必成。”让我们把人民对美好生活的向往放在心头，把维护和平、促进发展的时代使命扛在肩上，携手前行，接续奋斗，构建更为紧密的中国－东盟命运共同体，共创更加繁荣美好的地区和世界！

新华社北京11月22日电

习近平出席并主持中国－东盟建立对话关系30周年纪念峰会

（上接第一版）习近平就未来的中国东盟关系提出5点建议。

第一，共建和平家园。和平是我们最大的共同利益，也是各国人民最大的共同期盼。我们要做地区和平的建设者和守护者，坚持对话不对抗、结伴不结盟，携手应对威胁破坏和平的各种负面因素。要践行真正的多边主义，坚持国际和地区的事大家商量着办。中方坚决反对霸权主义和强权政治，愿同周边邻国长期友好相处，共同维护地区持久和平。中方支持东盟建设无核武器区的努力，愿尽早签署《东南亚无核武器区条约》议定书。

第二，共建安宁家园。新冠肺炎疫情再次证明，世界上不存在绝对安全的孤岛，普遍安全才是真正的安全。中方愿启动“中国东盟健康之盾”合作倡议：包括再向东盟国家提供1.5亿剂新冠疫苗无偿援助；再向东盟抗疫基金追加500万美元，加大疫苗联合生产和技术转让，开展关键药物研发合作；帮助东盟加强基层公共卫生体系建设和人才培养。要坚持共同、综合、合作、可持续的安全观，深化防务、反恐、海上联合搜救和演练、打击跨国犯罪、灾害管理等领域合作。要共同维护南海稳定，把南海建成和平之海、友谊之海、合作之海。

第三，共建繁荣家园。我不久前提出的全球发展倡议契合东盟各国发展需要，可以与《东盟共同体愿景2025》协同增效。中方愿在未来3年再向东盟提供15亿美元发展援助，用于东盟国家抗疫和恢复经济。中方愿同东盟开展国际发展合作，支持建立中国－东盟发展知识网络，加强减贫领域交流合作，促进均衡包容发展。尽早启动中国东盟自由贸易区3.0版建设，提升贸易和投资自由化便利化水平，拓展数字经济、绿色经济等新领域合作，共建经贸创新发展示范园区。中国愿进口更多东盟国家优质产品，包括在未来5年力争从东盟进口1500亿美元农产品。要高质量共建“一带一路”，进一步打造“一带一路”国际产能合作高质量发展示范区，欢迎东盟国家参与共建国际陆海贸易新通道。中方将启动科技创新提升计划，向东盟提供1000项先进适用技术，未来5年支持300名东盟青年科学家来华交流。倡议开展数字治理对话，深化数字技术创新应用。

第四，共建美丽家园。中方愿同东盟开展应对气候变化对话，加强政策沟通和经验分享，对接可持续发展规划。要共同推动区域能源转型，探讨建立清洁能源合作中心，加强可再生能源技术分享。要加强绿色金融和绿色投资合作，为地区低碳可持续发展提供支撑。中方愿发起中国东盟农业绿色发展行动计划。增强中国－东盟国家海洋科技联合研发中心活力，构建蓝色经济伙伴关系，促进海洋可持续发展。

第五，共建友好家园。要倡导和平、发展、公平、正义、民主、自由的全人类共同价值，积极考虑疫后有序恢复人员往来，继续推进文化、旅游、智库、媒体、妇女等领域交流。中方愿同东盟加强职业教育、学历互认等合作，增加中国－东盟菁英奖学金名额。明年，我们将相继迎来北京冬奥会和杭州亚运会，中方愿以此为契机，深化同东盟各国的体育交流合作。

习近平最后强调，中国古人说：“谋度于义者必得，事因于民者必成。”让我们把人民对美好生活的向往放在心头，把维护和平、促进发展的时代使命扛在肩上，携手前行，接续奋斗，构建更为紧密的中国－东盟命运共同体，共创更加繁荣美好的地区和世界！

东盟轮值主席国文莱苏丹哈桑纳尔共同主持峰会。柬埔寨首相洪森、印度尼西亚总统佐科、老挝国家主席通伦、马来西亚总理伊斯迈尔、菲律宾总统杜特尔特、新加坡总理李显龙、泰国总理巴育、越南总理范明政与会。东盟秘书长林玉辉出席。

东盟各国领导人感谢中方主持召开东盟－中国建立对话关系30周年纪念峰会，祝贺中国共产党百年华诞，并取得全面建成小康社会等非凡成就。他们表示，东盟中国建立对话关系30年来，双方已经发展成为最全面、最具实质内涵、最为互利共赢的战略伙伴，有力促进了东盟共同体建设，为双方人民带来实实在在的好处。东盟赞赏并感谢中方率先为东盟抗击新冠肺炎疫情、促进疫后经济复苏提供有力支持。东盟欢迎中方提出的全球发展倡议，愿同中方加快对接“一带一路”倡议和《东盟互联互通总体规划2025》，进一步释放合作潜能，深化各领域务实合作，加强人文交流。东盟国家愿同中方共同维护多边主义、多边贸易体制以及公认的国际法原则，携手促进区域经济一体化，共同应对气候变化等全球性挑战，实现绿色可持续发展。东盟各国领导人表示，东盟和中国正式建立全面战略伙伴关系是双方关系中具有重要历史意义的里程碑，东盟愿同中方共同努力，加强推进全方位合作，迎接东盟和中国关系更加美好的30年，为地区和平、稳定和繁荣作出更大贡献。预祝北京冬奥会取得圆满成功。

峰会通过《中国－东盟建立对话关系30周年纪念峰会联合声明》。

丁薛祥、杨洁篪、王毅、何立峰参加峰会。

人民日报评论员文章

推动共建“一带一路”高质量发展不断取得新成效

论学习贯彻习近平总书记在第三次“一带一路”建设座谈会上重要讲话

“完整、准确、全面贯彻新发展理念，以高标准、可持续、惠民生为目标，巩固互联互通合作基础，拓展国际合作新空间，扎牢风险防控网络，努力实现更高合作水平、更高投入效益、更高供给质量、更高发展韧性，推动共建‘一带一路’高质量发展不断取得新成效”，在第三次“一带一路”建设座谈会上，习近平总书记深刻阐明共建“一带一路”面临的新形势，对继续推动共建“一带一路”高质量发展作出重大部署、提出明确要求。

当前，百年变局和世纪疫情交织叠加，世界进入动荡变革期，不稳定性不确定性显著上升。同时，世界多极化趋势没有根本改变，经济全球化展现出新的韧性，维护多边主义、加强沟通协作的呼声更加强烈。经历共同抗击疫情，各国人民更加清晰地认识到，各国命运紧密相连，人类是同舟共济的命运共同体。无论是应对疫情，还是恢复经济，都要走团结合作之路，都应坚持多边主义。促进互联互通、坚持开放包容，是应对全球性危机和实现长远发展的必由之路，共建“一带一路”可以发挥重要作用。面临重要机遇，面对日趋复杂的国际环境，怎样才能抓住机遇、应对挑战、趋利避害，推动共建“一带一路”沿着高质量发展方向不断前进，习近平总书记从“夯实发展根基”“稳步拓展合作新领域”“更好服务构建新发展格局”“全面强化风险防控”“强化统筹协调”等方面，提出一系列必须抓好的重点工作，为继续推动共建“一带一路”高质量发展指明了方向和路径，彰显了我国坚定不移扩大高水平开放、坚定不移推动共建“一带一路”高质量发展的决心和信心，体现了我国通过共建“一带一路”推动疫后全球经济复苏和构建人类命运共同体的大国担当。

共建“一带一路”追求的是发展，崇尚的是共赢，传递的是希望。推动高质量共建“一带一路”，就是要使更多国家和人民获得发展机遇和实惠。要夯实发展根基，深化政治互信，推动把政治共识转化为具体行动、把理念认同转化为务实成果；深化互联互通，完善陆、海、天、网“四位一体”互联互通布局，为促进全球互联互通做增量；深化贸易畅通，提高贸易和投资自由化便利化水平，促进贸易均衡共赢发展；深化资金融通，健全多元化投融资体系；深化人文交流，形成多元互动的人文交流大格局。要稳步拓展合作新领域，稳妥开展健康、绿色、数字、创新等新领域合作，加强抗疫国际合作，支持发展中国家能源绿色低碳发展、深化生态环境和气候治理合作，发展“丝路电商”、构建数字合作格局，实施好科技创新行动计划，打造开放、公平、公正、非歧视的科技发展环境。要优质打造标志性工程，民生工程是快速提升共建国家民众获得感的重要途径，要加强统筹谋划，形成更多接地气、聚人心的合作成果。要全面强化风险防控，探索建立境外项目风险的全天候预警评估综合服务平台，加强海外利益保护、国际反恐、安全保障等机制的协同协作，统筹推进疫情防控和共建“一带一路”合作，全力保障境外人员生命安全和身心健康。

进入新发展阶段、贯彻新发展理念、构建新发展格局，中国将为共建“一带一路”提供更强动力、更大空间、更优路径。把更好服务构建新发展格局这项重点工作抓好抓实，推动共建“一带一路”高质量发展一定能不断适应新形势，呈现新气象，取得更多丰硕成果。必须充分认识到，我们构建新发展格局，绝不是封闭的国内单循环，而是开放的、相互促进的国内国际双循环。在新发展格局下，中国市场潜力将充分激发，为世界各国创造更多需求；中国开放的大门将进一步敞开，同世界各国共享发展机遇；中国的对外合作将不断深化，同世界各国实现互利共赢。要统筹考虑和谋划构建新发展格局和共建“一带一路”，聚焦新发力点，塑造新结合点。要加快完善各具特色、互为补充、畅通安全的陆上通道，优化海上布局，为畅通国内国际双循环提供有力支撑。要加强产业链供应链畅通衔接，推动来源多元化。

共建“一带一路”是当今世界深受欢迎的国际公共产品和国际合作平台。新的伟大征程上，我们要践行共商共建共享原则，弘扬开放、绿色、廉洁理念，以高度的政治责任感和历史使命感，以时不我待、只争朝夕的精神投入工作，强化统筹协调，抓好重点任务推进，落实落细各项举措，坚定不移推动共建“一带一路”高质量发展，为实现中华民族伟大复兴的中国梦、推动构建人类命运共同体作出新的更大贡献。

新华社北京11月22日电

奋斗百年路 启航新征程

中国共产党人的精神谱系

雪域高原上的赞歌

“老西藏精神”述评

□新华社记者 刘硕 王琦 张京品 王泽昊

拉萨烈士陵园纪念碑前，每天有参观者前来祭奠。这里，长眠着为进军西藏和建设西藏献出生命的英雄儿女。

时光流逝，这些英雄儿女和一代代后来人共同凝聚的“特别能吃苦、特别能战斗、特别能忍耐、特别能团结、特别能奉献”的“老西藏精神”，激励各族干部群众创造了“短短几十年，跨越上千年”的人间奇迹，书写着新时代雪域高原的崭新篇章。

精神，锻造于高原

拉萨火车站，一列列客运列车频繁进出，往来客流源源不断；拉萨贡嘎机场，设施先进的新航站楼迎接着天南海北的旅客。

在和平解放前，偌大的西藏没有一条公路，从青海西宁或四川雅安到拉萨往返一次，需要半年到一年时间。

进藏之路，难于蜀道。当年进藏女兵李俊琛曾回忆：“每个人的背负重量不少于50斤。翻越大雪山时大家都嘴皮发紫，面色苍白，只能艰难地张嘴喘气，许多人吐出的痰都是粉红色的……”

在与恶劣大自然的斗争、较量中，精神得以锻造。

西藏平均海拔4000米以上，空气中含氧量仅为平原地区的60%。强烈的高原反应，让战士时常出现脸肿、流鼻血、头晕等症状，不少战士牺牲在进藏路上。

在高原上工作，最稀缺的是氧气，最宝贵的是精神。长期以来，一批又一批共产党员前赴后继，发扬“老西藏精神”，矢志艰苦奋斗。

2021年6月25日，拉萨至林芝铁路开通运营。经过6年多的建设，来自五湖四海的建设者不畏困难、艰苦奋斗，攻克高原铁路多项难题，终于建成西藏首条电气化铁路，“世界屋脊”进入“复兴号”时代。

从电视里看到西藏翻天覆地的变化，回想起当年解放西藏的历程，居住在四川成都88岁的十八军老战士薛景杰感慨万千。

当年，薛景杰作为一名普通战士，踏上了和平解放西藏的艰难之旅。“途经那曲时，海拔是4550米，外面气温是零下三四十摄氏度，水面上全是冰块。有的战士到拉萨后就不行了，动手术把腿锯掉了。”

“那时候没路，缺氧，吃穿保障跟不上，但战士们硬是克服困难挺进了拉萨，解放了西藏。‘老西藏精神’正是发端于70多年前西藏和平解放那段波澜壮阔的历史岁月。”老人说。

四川师范大学教授王川表示，“老西藏精神”铭刻于一代代建设西藏的干部群众基因中，是西藏和平解放70年来波澜壮阔历史的生动见证。

精神，扎根在高原

“无垠戈壁绿一丛，历尽沧桑骨殷红；只缘根生大漠下，敢笑翠柏与青松。”翻开厚厚的《孔繁森日记》，这首孔繁森写于1993年6月的诗作，表达了共产党人在极端环境下不畏艰苦、坚定乐观的精神。

西藏阿里，平均海拔4500米以上，被称作“世界屋脊的屋脊”。20多年前，时年50岁的孔繁森因公殉职。生前，孔繁森两次援藏，后又留藏工作。

“这需要克服极大困难。那时候，他的母亲高龄，妻子身体不好，三个孩子尚年幼。”孔繁森同志纪念馆馆长高杉说，“孔繁森等干部身上体现的，正是中国共产党人无私奉献的精神境界。”

西藏和平解放以来，一批批援藏干部发扬“老西藏精神”，舍小家顾大家，克服了常人难以想象的困难，忍受了常人难以忍受的艰辛，扛起了建设西藏、巩固边疆的大旗。

1951年至1978年，中央从全国调派三万多名干部到西藏工作；1994年至2020年，有九千多名优秀干部援藏。

海拔5000多米的双湖县，是全国海拔最高的县。中石油干部梁楠郁，在这里援藏三年到期，尽管血压、血脂、尿酸都偏高，但思量再三，他还是决定留下来继续援藏事业。

梁楠郁说：“学习‘老西藏精神’，首先就是要讲政治，服从组织安排，讲党性，讲境界，到党和人民需要的地方去。”

精神，传承在高原

缺氧不缺精神，艰苦不怕吃苦，海拔高境界更高——从“老西藏精神”的缔造者，到一代代实践者、传承者，“老西藏精神”在赓续中焕发出跨越时空的力量。

“这里的空气含氧量低，刚来的时候脑子经常是木的，在这里，无论是工作还是生活都是一种考验。”对2019年7月从西安刚到阿里工作时的情景，西藏自治区人民检察院阿里分院副检察长贺军记忆犹新。

阿里地区地域辽阔，到县乡调研工作常常要驱车数百公里。进藏两年多，贺军的嘴唇变成了深紫色，早已晒黑的脸上泛起了“高原红”。回顾援藏以来所做的工作，他说，援藏工作虽然艰苦，却是最光荣、最无悔的选择。

恶劣的高原环境，对于西藏本地干部同样是严峻的挑战。

那曲市安多县政协办公室主任秋加是土生土长的安多人，大学毕业后就没离开过安多。皮肤黝黑的秋加，走路一瘸一拐。由于痛风严重，脚已经变形了，不得不穿大几码的鞋子。

“安多条件虽差，作为党和国家培养出来的干部，只有勤勤恳恳、踏踏实实服务群众，才能不负组织的期望。”秋加说。

西藏自治区审计厅原驻村干部阿旺卓嘎，生前在墨竹工卡县扎雪乡等地驻村，原本驻村是一年一轮换，可她在基层一干就是4年多，最后牺牲在驻村一线……

正是有无私的奉献、伟大的牺牲，才有了今天翻天覆地的巨变。

西藏地区生产总值由1951年的1.29亿元增加到2020年的1902.74亿元；2020年农村居民人均可支配收入14598元，比上年增长12.7%；城镇居民人均可支配收入41156元，比上年增长10%……在“老西藏精神”感召鼓舞下，西藏各族干部群众凝聚起干事创业的不竭动力。

西藏发展站在了新的历史起点上。面向未来，“老西藏精神”必将引领高原儿女建设好团结富裕文明和谐美丽的社会主义现代化新西藏。

新华社北京11月22日电

中国·国家地名信息库2021版正式启用

据新华社电 记者22日从民政部了解到，为推广使用标准地名，更好发挥地名方便群众生产生活、服务经济社会发展、弘扬中华优秀传统文化等作用，民政部对中国·国家地名信息库进行了数据更新和功能优化，形成了2021版，即日起正式发布。

中国·国家地名信息库2021版更新了全国地名、行政区划和界线界桩数据，包括11大类地名61.68万条、地名标志8879个、界线30条（共1949千米）。数据截止时点为2020年12月31日。